

Charing Cross Housing AssociationからWest of Scotland Housing Associationへの事業移管のご提案

投票用紙ガイド

Charing Cross Housing Associationは、この提案に対する投票の実施をCivica Election Services (CES) 社に依頼いたしました。投票は、2022年5月6日金曜日に開始され、2022年6月6日月曜日に締め切りとなります。

質問

Charing Cross Housing Association の事業を *West of Scotland Housing Association* へ移管することに同意しますか？

この質問に対し、「Yes (はい)」または「No (いいえ)」のどちらかを選択して投票してください。投票は、郵送、オンライン、電話、テキストメッセージ (SMS)、投票箱への投入 (31 Ashley Street, Glasgow, G3 6DRのCharing Cross Housing Association事務所にて) のいずれかお好きな方法で行っていただけます。下記の各投票方法の説明に従って、ご投票ください。投票は、2022年6月6日月曜日午後5時に締め切りとなります。

郵送による投票

同封の投票用紙上の「**YES** (はい)」 「**NO** (いいえ)」のうち、選択される方に「X」印を付けてください。

印の付けられた投票用紙は、同封の郵便料金支払済封筒を用いて、当該独立機関 (CES) に2022年6月6日月曜日午後5時必着で郵送してください。

オンラインによる投票

お使いのブラウザのアドレスバーに「www.cesvotes.com/charing2022」と入力してください。

1つ目のボックスに、投票用紙に記載されている6ケタの「**Security Code Part One** (セキュリティコードパート1)」を入力してください。

2つ目のボックスに、投票用紙に記載されている4ケタの「**Security Code Part Two** (セキュリティコードパート2)」を入力してください。

「**Login** (ログイン)」ボタンをクリックしてください。

次に表示される画面において、「**YES** (はい)」 「**NO** (いいえ)」のどちらかを選択してください。「**Next Page** (次ページへ)」ボタンをクリックしてください。

このページにおいて、投票するご自身の回答を確認することができます。確認が済みましたら、右下にある「**Submit** (送信)」ボタンをクリックしてください。間違いがあり、回答を変更されたい場合は、左下にある「**Previous Page** (前ページへ)」ボタンをクリックしていただければ、投票の画面に戻ることができます。

「**Submit** (送信)」ボタンをクリックした後は、投票いただいた回答が記録されたことをお知らせする画面となり、「**Logout** (ログアウト)」ボタンのクリックまたはブラウザを終了していただいてもかまいません。

電話による投票

申し訳ありませんが、電話による投票は英語のみの対応となります。通話

料無料の電話番号「**0800 197 4614**」におかけください。

指示に従って、投票用紙に記載されている6ケタの「**Security Code Part One**（セキュリティコードパート1）」をまずご入力いただき、続いて投票用紙に記載されている4ケタの「**Security Code Part Two**（セキュリティコードパート2）」をご入力ください。

音声ガイダンスに従って、「**YES**（はい）」「**NO**（いいえ）」のどちらかに投票し、ご自身の回答を確認してください。

テキストメッセージ（SMS）による投票

*テキストメッセージ（SMS）には、ご利用の携帯電話ネットワークプロバイダーとの契約に基づく標準料金がかかります。投票の締切後にテキストメッセージ（SMS）による投票が届いた場合、それは集計に入れられません。その場合においても、その送信に対してプロバイダーからの料金請求が行われる可能性があります。

「**80212**」宛に、**Election Code**（投票コード）「**CCH**」、選択された回答の2つのセキュリティコード、ご自身の回答を、それぞれ間にスペースを挟んで入力して送信してください。

「**YES**（はい）」に投票する場合

Election Code（投票コード）「**CCH**」を入力し、

投票用紙に記載されている6ケタの「**Security Code Part One**（セキュリティコードパート1）」を入力し、

投票用紙に記載されている4ケタの「**Security Code Part Two**（セキュリティコードパート2）」を入力し、

「**YES**(はい)」を入力してください。

「**NO**（いいえ）」に投票する場合

Election Code（投票コード）「**CCH**」を入力し、

投票用紙に記載されている6ケタの「**Security Code Part One**（セキュリティコードパート1）」を入力し、

投票用紙に記載されている4ケタの「**Security Code Part Two**（セキュリティコードパート2）」を入力し、

「**NO**（いいえ）」を入力してください。

投票箱への投入による投票

同封の投票用紙上の「**YES**（はい）」「**NO**（いいえ）」のうち、選択される方に「X」印を付けてください。

投票用紙をお持ちいただき、**31 Ashley Street, Glasgow, G3 6DR**所在の**Charing Cross Housing Association**事務所内にて安全を確保して設置された投票箱の中に投入してください。投票箱（事務所）がご利用いただけるのは、**2022年6月6日月曜日午後5時まで**です。

本ガイドは、英語が母国語でない方のために作成されました。翻訳との間に齟齬がある場合は、投票用紙の用語が優先されます。